



تذکرہ امام احمد رضا

رَحْمَةُ اللَّهِ
تَعَالَى عَلَيْهِ

پیغمبر طریقت، امیر الحسنه، بانی دعویت اسلامی، حضرت علامہ مولانا ابو یحییٰ
محمد الیاس عطار قادری رضوی نائیت برخیر ال تعالیٰ

تذکرہ امام احمد رضا

دارالسالہ شیخ طریقت امیراہل سنت ڈامت برگائیہ العالیہ پہ اردو زبان کتب لیکلی ۔
مجلس تراجم دعوت اسلامی پہ پینتو زبان کتب دھنی ترجمہ ورائدی کری ڈکھ چرتہ
ترجمہ یا کمپوزنگ کتب در تھے کہ کمی بیشی بنکارہ شپ نو مجلس تراجم دعوت
اسلامی تھے اطلاع و کری ڈکھ او ثواب حاصل کری ۔

پته: مکتبۃ المدینہ(دعوت اسلامی)

فیضان مدینہ محلہ سوداگران زرہ

سیزی منڈی باب المدینہ کراچی

تلفیون: +92-21-34921389 to 91

translation@dawateislami.net

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰى سَيِّدِ النُّبُوٰتِ سَلِیْمٌ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّمِیْطِنَ الرَّجِیْمِ يٰسِیْلِ اللّٰهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِیْمِ

دکتا ب لوستلو دعا

دینی کتاب یا اسلامی سبق لوستلو نہ مخکبین دا لاندی دعا ولوی ان شاء اللہ عزوجل
کوم خہ چہ و لوی تو هغہ به مو یادپاتی کبری:

اللَّٰهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَانْشُرْ
عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَالْجَلَالِ وَالاَكْرَامِ

ترجمہ: اے اللہ عزوجل پہ مونوہ دعلم او حکمت دروازی کولاو کرہ او پہ مونوہ خپل
رحمت نازل کرہ! اے دعظمت او بزرگی والہ!

(المستطرف ج ۴۰ ص ۴۰ دارالفکر بیروت)

(نوبت اول او آخر کتب یو یو حل درود شریف ولوی)

فهرست

تذکرہ امام احمد رضا

1	دُورود شریف فضیلت.....
1	پیدا یش بابرکت.....
2	داعلی حضرت سن پیدایش.....
2	حیرت انگیز بچین.....
3	دماشوم والی یوہ قصہ.....
4	اولنی فتوی.....
5	داعلی حضرت ریاضی دانی.....
6	حیرت انگیز قوٰۃ حافظہ.....
7	صرف یو میاشت کبیں حفظ قرآن.....
8	عشق رسول ﷺ.....
9	دھاکمانود خوشامدی نہ ئان ساتل.....
10	په ویخه دیدار مصطفیٰ صَلَّی اللہُ تَعَالَیٰ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ.....
11	دھغوی دسیرت یو خوجلکیانی.....
13	دمیلاد په دوران کبیں دناستی انداز.....
13	داودہ کیدو خانگری انداز.....
14	ریل گارپی و درولی شوے وو.....
15	تصانیف.....
16	دقراں کریم ترجمہ.....
17	وفات حسرت آیات.....
18	په دربار رسالت کبیں انتظار.....

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَلَمِيْنَ وَالصَّلوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰى سَيِّدِ الْمُرْسَلِيْنَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ ۖ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ۖ

تذکرہ امام احمد رضا

شیطان کہ چیرہ ہم درباندی سستی راوی خود ثواب پہ نیت داد ۲۰ پابرو رسالہ پورہ ولولی اوددنیا او آخرت کامیابی حاصلہ کری:

ددُرود شریف فضیلت

رحمت عالم، رسول اکرم صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰیہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ فرمان دے، خوک چہ پہ ماندی درود پاک او واپی ہے بہ دھغہ شفاعت کوم۔ (القول البديع ص ۲۶۱
موسسه الریان بیروت)

صَلُّوا عَلٰى الْحَسِيبِ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ

پیدا یش بابرکت

زما آقا علی حضرت امام اهلست حضرت علامہ مولانا الحاج الحافظ القاری امام احمد رضا خان عَلٰیہِ وَسَلَّمَ الرَّحْمٰن پیدایش بابرکت دبریلی شریف پہ محلہ جسوی کین پہ ۱۰ شوال المکرم ۱۲۷۲ دھفتی پہ ورخ ماسپینبین بمطابق ۱۴ جون ۱۸۵۶ء کین و شودسن پیدایش اعتبار سرہ دھغوی نوم المختار (۱۲۷۲) دے۔ (حیات اعلیٰ حضرت ج ۱، ص ۵۸ مکتبۃ المدینہ باب المدینہ کراچی)

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر وشی او هغه په ما درود پاک و نه ويلو بي و فاي و کره۔ (عبدالرازاق)

داعلی حضرت سن پیدایش

زما آقا اعلیٰ حضرت ۱۲۷۲ سیپاری سورہ مجادله آیت نمبر ۲۲ نه راوستلی دے ددی آیت کریمہ علم ابجد اعتبار سره ۱۲۷۲ عدد دی۔ دھجری کال حساب سره ہم دا دیپدایش کال دے۔ دمکتبة المدینہ چاپ شوی۔ کتاب ملغوظات اعلیٰ حضرت صفحہ ۴۱۰ باندی دی دیپدایش دتاریخون ذکر و نو اعلیٰ حضرت ۱۲۷۲ سیپاری سورہ بحمدِ اللہ زما دیپدایش تاریخ پدی آیت کبن دے۔

أُولَئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَهُمْ بِرُوحٍ مِّنْهُ

ترجمہ کنز الایمان: داھغہ دی دچا په زړه کبن چه اللہ ایمان لیکیلے او دخپل طرف نه روح سره ددوی مدد کړے۔ (پ ۲۸ المجادله: ۲۲)

دھغوي نوم مبارک محمد دے نیکه به ورتہ احمد رضا سره آواز کولو او ہم دنوم سره مشهور شولو۔

حیرت انگیز بچپن

عام طور دھری زمانی دماشومنو ہم داشان حال وی لکھ چه نن سباد ماشونو دے اوہ (۷) اته (۸) کالو پوری دخه خبری ہوش نری اونه دخبری په مطلب پوهہ بری مکردار اعلیٰ حضرت ۱۲۷۲ سیپاری سورہ ماشون والی ہم چیراهم وو په کم عمری کبن دھوش مندی او دقوت حافظه دا عالم وو چه په خلور نیم کاله و پرکوالی عمر کبن قرآن مجید په نا ظرہ ختم کرو دشپیو کالو ووچہ دریبع الاول په میاشت کبن په ممبر باندی دمیلا دالنبي

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر و شی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو هفه په خلقو کین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترہیب)

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم په موضوع ڈیری لوی اجتماع ته پر مغز تقریر کولو سره
دعلمای کرامو اومشايخ عظامو شباباش حاصل کرو: هم پدی عمر کبن
دبگداد طرف معلوم کرو او تر آخر عمر پوری دغوث اعظم بنار طرف ته پنسی
نوی غرولي دلمونع سره پی ڊیر عشق وو پنجه وخته لمونع بی په جمات
کبن د تکبیر اولی سره په جمه کولو. کله به چه کومه بنجه مخی له ورغلہ
نو سترگی اوسر بی بنکته کرو گویه دستت مصطفیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم.
پدوی غلبہ وہ چه دھفی اظہار په بارگاہ رسالت سلام پیش کولو سره خه
داسی کوی۔

پنجی آنکھوں کی شرم و حیا پر ڈور ورد
آنچی بینی کی رفتت پہ لاکھوں سلام

دنسکہ سترگو په شرم و حیا درود
داوچت نظر پہ رفتت لکونو سلام

اعلیٰ حضرت هلک والی کبن دومره نقوی دار ووچہ روان به وونو د
قدمونو آواز به ی هم نه اوریدل کیدو داؤوکالو (۷) وو چه در رمضان
المبرک روزی نیول ی شروع کرپی۔ (دیبا چہ فتاویٰ رضویہ ج ۳۰ ص ۱۶)

دماشوم والی یوہ قصہ

جناب سید ایوب شاہ رحمۃ اللہ تعالیٰ صاحب .. فرمائی په ماشوم والی کبن
بہ ددوی کورتہ یو مولوی صاحب دقرآن مجید خودالودپارہ راتلودیو ورع
خبره ده چه مولوی صاحب دکوم آیت یو لفظ بیا بیا ورخودلو خو ددوی

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر وشی او هغه په ما درود پاک ونه ویلو بی وفا په کپه۔ (عبدالرزاق)

رسام حمّة اللہ تعالیٰ علیہ په ژبه به هغ لفظ نه راتلو هغه به زبر خودلو او دوی به زیر ویلو دا حالت چه ددوی نیکه حضرت رضا علی خان حمّة اللہ تعالیٰ علیہ ولیدو نو دوی ئے خوا ته راطلب کړو او قرآن مجید ې راو غوبنبلو نوچه ئے وکتل نو کا تب غلطی سره دزیر په ځای زبر لیکلې وو یعنی کوم لفظ چه داعلی حضرت حمّة اللہ تعالیٰ علیہ د زبی نه و تلو هغه صحیح وو ددوی نیکه تپوس وکړو بچیه خنگه چه مولوی صاحب ویلو هفسی تا ولی نه ویلو عرض ئے وکړو ما به ارده وکړه خو په ژبه می نه راتلوا علی حضرت حمّة اللہ تعالیٰ علیہ پچلہ فرمای چه زما استاد دچا نه چه ما ابتدای کتابو نه ویلو کله به چه استاد ما ته سبق وویلو نو یو دوه څل کتو سره به می کتاب بند کړو خو چه کله به می ورتہ سبق اورولو نو حرف بحرف لفظ بلفظ به می اورولو روزانه د حالت کتلو سره استاد ډیر حیران شو یو ورخ ئے رانه تپوس وکړو احمدہ دا راته اووایه چه ته انسان ئے که پیرئے ځکه چه زما په خودلو وخت لکی او تاته په یادولو دومره وخت نه لکی ما ورتہ وویل داله شکر دے انسان یم خو داله فضل او کرم راسره دے (حیات اعلیٰ حضرت ج اص ۶۸) داله د په هغوي رحمت وی دهغوي په صدقه د زمونږه بې حسابه مغفرت وی۔

آمینْ بِجَاهِ التَّيِّيِّ الْأَمِينْ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

اولنی فتویٰ

زما آقا اعلیٰ حضرت حمّة اللہ تعالیٰ علیہ صرف ددیار لسو (۱۳) کالو لسو (۱۰) میاشتو او خلور (۴) ورخو عمرکښ ټول مروجہ علوم دخپل پلار ریس

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکنن چه زما ذکر وشی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو هفه په خلقو کنن دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترهیب)

المتكلمين مولانا نقی علی خان رحمۃ اللہ علیہ نے حاصل کپل او سند فراغت ئے ترلاسہ کرو او ہم په دغه ورخ ئے دیو سوال په جواب کنن اولنی فتوی ولیکله فتوی چہ صحیح او موندلہ نو پلار ورتہ مسند دافتا حوالہ کرو او تر آخر وختہ پوری بی فتوی لیکلی (ایضاً ص ۲۷۹) دالہ دپه هغوی رحمت وی او دھغوی په صدقہ دِ زمونبہ بی حسابہ مفترت وی۔

آمِینْ يَجَاهُ التَّيْمَ الْأَمِينْ صَلَّى اللَّهُ عَلَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

داعیٰ حضرت ریاضی دانی

اللہ تعالیٰ اعلیٰ حضرت رحمۃ اللہ علیہ تھے ڈیر علوم و رکری وو دوی کم و پیش په پنخوسو علومو قلم اوچت کرے دے او ڈیر قیمتی کتابو نه ی لیکلی دی دوی تھے هر فن باندی کافی عبور حاصل وو علم تو قیت کنن ورتہ دومرہ کمال حاصل وو چہ دورحی بھی نور تھے وکتل او دشپی سپوردمی تھے نو تایم بی صحیح معلومہ ولو دیو منٹ فرق بھی هم نہ وو په علم ریاضی کنن ہم ڈیر ماهر وو دعیلگرپیو نیورستی وایس چانسلر ڈاکٹر ضیاء الدین چہ غیر ملکی ڈگریانی او تمغی ی حاصلی کری وی ددوی خدمت کنن حاضر شو دریاضی یو مسلی تپوس دیارہ دوی ورتہ وویل خہ مسلہ دھ هغہ ورتہ وویل داسی مسلہ ندھ چہ دومرہ آسانی سرہ بیان کرم اعلیٰ حضرت رحمۃ اللہ علیہ ورتہ وویل خہ لگھ خو بیان کرہ نو هغہ سوال وویلو نو اعلیٰ حضرت رحمۃ اللہ علیہ تسلی بخش جواب ورکرو هغہ ڈیر حیراتیا سرہ وویل چہ دِ مسلی دیارہ خوئہ

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکنن چه زما ذکر وشی او هفه په ما درود پاک ونه ویلو بی و فای و کړه . (عبدالرزاق)

جرمن ته تلم خو اتفاقاً زمونبُو دنیاتو پرو فیسر مولانا سید سلیمان اشرف صاحب راته ستاسو په باره کښ راهنمای وکړه او ئه دلته حاضر شوم داسی بنکاریده لکه چه تاسو کتاب ته گوری ډاکټر صاحب ډیری خوشحالی سره واپس شو اوددوی دشخصیت نه دومره متاثرہ شو چه ګیره ې پریخوده اود لمونع روزی پابندشو (ایضاً ۲۲۹،۲۲۳) دالله د هغوي رحمت وی او دهغوي په صدقه دزمونبره ې حسابه مغفرت وی.

آمِينٌ بِحَمْدِ اللّٰهِ تَعَالٰى الْأَمِينُ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ددی نه علاوه اعلى حضرت ﷺ په علم تکسیر، علم هیت، علم جعفر وغیره باندی هم بنه پوهیدو .

حیرت انگیز قُوَّت حافظه

حضرت ابو حامد سید محمد محدث کچھو چھوی ﷺ فرمای کله چه په دارالافتکا کښ دکار کولو په غرض ئه بریلی شریف کښ و م شپه ورخ به خه داسی واقعی مخی ته راتلي چه د اعلى حضرت حاضر جوابی به خلق حیرانه ول هغه حیرانه ونکی واقعاتو نه هغه علمی حاضر جوابی هم ده چه دهغی مثال به هم چا نوی اور یدلے مثلاً یو سوال راغلے دارالافتکن کار کونکو ولوستو داخی معلومیده چه خه نوی معامله وه او جواب به دجُزیٰ په شکل کښ میلانه شی نو دفقةهای کرام داصول عامه نبه استنباط کول غواپی (یعنی دفقةهائے کرام و دخودلی شوی اصولو نه مسله راوستلے شی) نو داعلی حضرت ﷺ خدمت کښ حاضر شو او عرض ئے وکړو خه عجیبیه نوی نوی سوالونه رائحی مونبُو کومه طریقہ خپله

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خوا کبین چه زما ذکر و شی او هغه په ما درود پاک و نه و یلو هغه په خلقو کبین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترہیب)

کرو؟ هغه ورتہ او فرمایل داخو ڈیر زور سوال دے ابن ہمام د فتح القدری
په فلانکی صفحہ کبین او ابن عابدین دردالمختار په فلان جلد فلانکی
صفحہ کبین لیکلی دی فتاویٰ هندیہ کبین خیریہ کبین داعبارت صفا صفا
موجود دے چه کتابونه مو کولاو کرو نو صفحہ کربنہ او خودلی شوے
عبارت کبین دیو تکی فرق ہم نوو دفضل و کمال خداوندی علمائے حیران
کرل (حیات اعلیٰ حضرت ج ۱ ص ۲۱۰) دالہ دپه هغوی رحمت وی او دھغوی
په صدقہ د زمونبو بی حسابہ مغفرت وی۔

آمین یجاءِ التَّبَّیِ الْأَمِین ضَلَّ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

کس طرح اتنے علم کے دریا بہاد یے
علمائے حق کی عقل تو جیسا ہے آج بھی
خنگہ نے دعلم دریابو نہ روان کرل
علمائے حق عقول نہ نہ ہم حیران دی

صرف یو میاشت کبین حفظ قرآن

جناب سیدایوب علی شاہ رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ صاحب بیان دے چه یو ورع اعلیٰ
حضرت رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ او فرمایل ہنی نا بلد کسان زما نوم سره حافظ لیکی
حالانکہ ہم ددی لقب اهل نہ یم سید ایوب علی صاحب رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ واے
هم ددغہ ورخی نہ نئے دور شروع کرو چہ دھنی وخت غالباً دما سخو تن
داودس نہ تر دجمعی و دریدو پوری وو هرہ ورخ بی یوہ سیپاراہ یادولہ ترد
چہ دیرشو (۳۰) ورخو کبین دیرش (۳۰) سیپاراہ یادی کری په یو موقعہ کبین

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر وشی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو بی و فای و کرہ۔ (عبدالرزاق)

او فرما يل قرآن می په ترتیب باندی کوشش سره حکمہ یادکرو چه بندگان خدا (خوک چه زما نوم سره حافظ لکی) وینا غلطہ نشی (ایضاً ص ۲۰۸) دالله دپه هغوي رحمت وی او دهغوي په صدقہ د زمونبه بی حسابه مغفرت وی.

آمِينٌ يَحْمِلُ الْأَمْيَنَ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

صَلُّوْا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

عشق رسول ﷺ

زما آقا اعلى حضرت ﷺ د سر نه تر پینوپوری د عشق مصطفیٰ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ نمونه وو دهغوي نعتیه دیوان، حدائق بخشش، ددی خبری گواه دے ددوی دقلم دنوکی نه بلکه دزړه دکومی نه و تی هره مصرعه دمصطوفی جان رحمت صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ سره دوی په بی پناه عقیدت او محبت گوهی ورکوی دوی ﷺ اکله هم دکوم د دنیاوی تاجدار په خوشامد کښ قصیده نده لیکلی حکمہ چه دوی دحضور تاجدار رسالت صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ اطاعت او غلامی دزړه نه قبوله کړی وه او دیکښ کمال او مرتبی ته رسیدلی وو دهغی اظهار دوی په یو شعر کښ خه داسی کوي.

انہیں جانا انہیں مانا نہ رکھا غیر سے کام
لِلَّهِ الْحَمْدُ میں دنیا سے مسلمان گیا

هغه می پیزندلے او هغه می منلی نشته می دبل چاسره کار
لِلَّهِ الْحَمْدُ خه دنیا نه مسلمان لارم

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر و شی او هغه په ما درود پاک و نه ویلو هغه په خلقو کین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترھیب)

دحاکمانود خوشامدی نه ئان ساتل

يو ئل دریاست نان پاره (صلع بھرایچ یو پی هند) دنواب په تعريف
کبن شاعرانو قصیدی لیکلی چا دوی ﷺ ته هم وویلی چه تا
سو هم دنواب صیب په مدحه کبن یوه قصیده ولیکی دوی ﷺ ته
دھغی په جواب کبن یو نعت شریف ولیکه چه دھغی مطلع داده.

وہ کمال حسن حضور ہے کہ گمانِ نقش، جہاں نہیں
یہی پھول غار سے دور ہے یہی شمع ہے کہ دھواں نہیں

شرح کلام رضا: یعنی زما دآقا محبوب رب ذو الجلال ﷺ
بنایست دکمال درجی ته رسیدلی؟؟ یعنی کامل او مکمل دی په هغه کبن
خه خا می نشی موندل کیدی دخامی تصور هم نشی کیدی دھر گل په خانگہ
کبن اغزی وی مگر دآمنه د باع دائھانله خوشبودار گل ﷺ داغزونه پاک دی او دھری شمعی دا عیب وی چه لوگی کوی مگر دبزم
رسالت داسی رو بنا نه شمعه ده چه دلوگی یعنی دھر عیب نه پاکه د

او په مقطوع کبن د نان پاره بندش خومره نازکه اشاری سره کوی.

کروں مدح ایلی دُول رضا پرے اس بلا میں مری بلا
میں گدا ہوں اپنے کریم کامرا دین ”پاره نال“ نہیں

شرح کلام رضا: ئه ددولتمندو صفت ولی وکرم ئه خو دخپل آقا کریم
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم د در فقیریم زما دین پاره نان ندی دنان معنی ده

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر و شی او هغه په ما درود پاک و نه و بیلوبی و فای و کره۔ (عبدالرازاق)

روتھی او دپاره معنی ده تکرہ مطالب دا چه زما دین دروتبی تکرہ خوندہ
چه دمالدارو خوشامدی و کرم۔

صلوٰۃ علی الحبیب صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ

په ويخته دیدار مصطفیٰ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ وَآلِہٖ وَسَلَّمَ

زما آقا اعلیٰ حضرت رَحْمَةُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ چه کله په دویم خل حج دپا ره
لاپو نو مدینی منوری کښ دنبی رحمت صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ وَآلِہٖ وَسَلَّمَ دزیارت
تمنا په زړه کښ نیولی دروضی پاکی مخی ته دډیر وخته پوری صلوٰۃ
وسلام ویل خو په اوله شپه قسمت کښ دا سعادت نه وو نو پدغه وخت
کښ خپل مشهور نعتیه غزل ولیکه چه دهغی مطلع کښ درحمت لمنی
سره دنزدیکت امیدبنکاری۔

وہ سوئے لالہ زار پھرتے ہیں
تیرے دن اے بہار پھرتے ہیں

شرح کلام رضا: ای سپرلیه خوشحاله شه په تا دسپرلو سپرلی راتلونکی
دی۔ دمدینی تاجدار صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلٰی مُحَمَّدٍ وَآلِہٖ وَسَلَّمَ دگلعزاز طرف ته راتلونکی دی!
او په مقطوع کښ په بارگاہ رسالت کښ دخپلی عاجزی او مسکنی نقشہ
خه داسی پیش کوي۔

کوئی کیوں پوچھئے تیری بات رضا
تجھ سے شیداء اہزار پھرتے ہیں

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر و شی او هغه په ما درود پاک و نه ویلو هغه په خلقو کین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترہیب)

(اعلیٰ حضرت رَحْمَةُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ په دویمه مرصع کین د عاجزی په توگهه دخان
دپاره دسپی لفظ استعمال کړی مګر دلته ادبًا شیدا لیکل شوی دی)

شرح کلام رضا: پدی مقطع کین عاشق رسالت اعلیٰ حضرت دویبری
عاجزی اظهار کوي او دخان سره واي اے احمد رضا ته او ستا حقیقت به
څه وی ستا پشان په زرگونو سکان دمدیني په کوڅو کین ګرځی! دا غزل
ئې پیش کړو او ددیدار په انتظار ادب سره کیناستو نو قسمت ئې را ویخ
شو او دسر په سترګو ې په ویخه دیدار مصطفیٰ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وکړو.
(ایضاً ص ۹۲) (دَالِلَهُ عَزَّوَجَلَّ دِ په هغوي رحمت وی او دهغوي په صدقه د زمونږ
بې حسابه مغفرت وی.

آمِينٌ بِجَاهِ النَّبِيِّ الْأَمِينِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سُبْحَنَ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ! قربان د داسی سترګونه چه په ویخه دیدار رسالت مآب
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کوي ولی به نه کوي چه دهغوي زړه دعشق رسول
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نه ډک وو او هغوي رَحْمَةُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ د فنا فی الرّسول
په منصب باندی وو دهغوي دا نعتیه کلام. پدی خبره ګواه ده

صَلُّوْا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

دهغوي دسیرت یو خوجلکیانی

زما آقا اعلیٰ حضرت فرمای که چا زما زړه دوه ټکړو نو په یو باندی به
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ او په بل باندی به مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) لکلی
وی. (سوانح امام احمد رضا ص ۹۶ مکتبه نوریه رضویه سکھرا)

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر وشی او هغه په ما درود پاک ونه ويلو بي و فاي وکره۔ (عبدالرازق)

شهرزاده اعلیٰ حضرت مفتی اعظم هند مولانا مصطفیٰ رضا خان علیهم السلام
په سامان بخشش کبن فرمای.

خدا ایک پر ہو تو اک پر محمد
اگر قلب اپنا دو پارہ کروں میں

دمشايخ زمانه په نظر کبن دوى واقعی فنافی الرسول وو اکثر په جوداپی
دمصطفیٰ کبن غمجن وو اسویلی بی کول دپیشه ور گستاخانو عبارتونو
کتو سره به ی دستر گو اونبکی بھیدی او دخور مصطفیٰ په حمایت کبن
بی ڈگستاخانو سختی سره رد کولو ددی دپاره چه هغوي په غصہ کبن
ماته بدرد ویل او لیکل شروع کری او هغوي به اکثر پدی فخر کولو چه
باری تعالیٰ پدی دور کبن دناموس رسالت دپاره ڈال جو پکرے یم طریقه
داستعمال می داسی ده چه چه ددغه بد ویونکو رد سختی او سختو الفاظو
سره کوم داسی هغوي ماته په بد ردویلو کبن مصروف شی او تردغی
وخت پوری د آقا دوجهان پیشان کبن ڈگستاخی نه منعی شی په حدائقی
بخشش کبن فرمای:

کروں تیرے نام په جاں ندا نہ بس ایک جاں دوجہاں ندا
دوجہاں سے بھی نہیں بھی بھرا کروں کیا کروڑوں جہاں نہیں

غربیانان بی خالی لاس نه واپس کول ہمیشہ بی دغربیانانو مدد کولو بلکہ
په آخری وخت کبن هم خپلو خپلوانو ته وصیت کری وو چه دغربیانانو
خاص خیال ساتی بنہ بنہ خوراکونه دخپل کور نه ورکوی او کوم یو غریب
کله هم ونه ربی دوی ہر حمّة اللہ تعالیٰ علیہ به اکثر په تصنیف او تالیف کبن

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر و شی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو هفه په خلقو کین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترہیب)

لگیاوو .پنځه وخته به جمات کښ حاضروو او همیشه بې لموئخ دجماعی
سره کولو دوی ﷺ به خوراک ډیر کم کولو

د میلاد په دوران کښ دناستی انداز

زما آقا اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خان به محفل میلادشریف کښ
ذکر ولادت شریف په وخت دصلوہ وسلام ویلو دیاره ودریدلو باقی به
اول نه تر آخره پوري ادباً به دقعدی پشكل ناست وو هم داشان بې بیان
هم کولو خلور پنځه ګنتې بې په ممبر شریف په قعده ناست وو (ایضاً ۱۱۹)
حیات اعلیٰ حضرت ج ۱ ص ۹۸) کاش! چه مونبو غلامان اعلیٰ حضرت ته هم
دتلاوت قرآن ویلو یا اوریدلو په وخت او داجتماع ذکرو نعت دستنو نه
ډک اجتماعات، مدنی مذاکری، درس او مدنی حلقو وغیره کښ ادباً په قعده
دکیناستلو سعادت حاصل شی.

داوده کیدو Ҳانگړی انداز

داوده کیدو په وخت بې غټه ګوته دشہادت په ګوته کیخودله ددی دپا ره چه
لفظ الله ترنه جو پرشی داوده کیدو په وخت بې پښی کله هم نه غزوی بلکه په
ښی اپخ به سملاسته او دواړه لاسو نه بې دسر نه لاندی کیخودل اوښی
مبارکی بې راغونېولی هم داشان به ترنه لفظ محمد جو پشو. (حیات اعلیٰ
حضرت ج ۱ ص ۹۹ وغیره) دادی دالله غوبنتونکو اود رسول پاک درښتو نی
عاشقانو اداکانی.

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه زما ذکر وشی او هغه په ما درود پاک و نه ویلو بی و فای و کرہ۔ (عبدالرازق)

نام خدا ہے ہاتھ میں نام نبی ہے ذات میں
مُسْرِ غلامی ہے پڑی، لکھے ہوئے ہیں نام دو

داللہ نوم په لاس کبن دنبی نوم په ذات کبن
مهر غلامی دی پروت لیکل شوی دوہ نومونه

صلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

ریل گارپی و درولی شوے وو

جناب سید ایوب شاه صاحب فرمای زما آقا اعلیٰ حضرت ۱۲۴۳ھ مُحَمَّدُ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
یوچل دپیلی بیهیت نه بریلی شریف ته دریل په ذریعه راتلو په لاره کبن
دنواب گنج په استیشن په کوم خای کبن چه گاوی صرف دوہ منته دپاره
ودربوری دما بنام وخت وودوی د گارپی و دریدو سره سمدستی تکبیر اقا
مت وکرو او په گارپی کبن دنن نیت و تاپه غالباً پنچہ کسانوپسی اقتدا وکره
او ددوی نه یو چه هم و م خو چه لا جمعه کبن شامل شوے نه و م چه
نظر می په غیر مسلم گارو شو په فلیت فارم ولاپو او شنه جندا ئے خوز ولہ
ما چه کرکی کبن و کتل نو لاین کلیر وو تاو گارپے تلو واله وو مگر گارپے
روان نشو حضور اعلیٰ حضرت بنہ اطمنان بغیر دخہ پریشانی دری واپہ
فرض ادا کرو او خنگہ چی بنی طرف ته سلام واپو نو گارپے روان شو
مقندیانو بی اختیارہ د خُلی سُبْحَنَ اللَّهِ ، سُبْحَنَ اللَّهِ ، سُبْحَنَ اللَّهِ او وتو
پدی کرامت کبن قابل غور خبره داده که جمعه په پلیت فارم ولاپہ وی نو
دا ویلی شو چه گارو به دیوبزرگ هستی لیدلو سره گارپے و درولی وے
داسی نوہ بلکہ لمونع په گا پری کبن ادا کری وو . پدی لگ وخت کبن

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر و شی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو هفه په خلقو کین دیر
کنجوس دی۔ (ترغیب و ترهیب)

گارج ته خه پته ولگیده چه دالله یو محبوب بندہ فرض لموئع په گاپری کبن
ادا کوی (ایضاً ج ۳ ص ۱۸۹، ۱۹۰) دالله د په هغوي رحمت وی او دهغوي په
صدقه د زمونږبې حسابه مغفرت وی.

آمِينْ يَجَاوِ النَّبِيِّ الْأَمِينْ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

وه که اُس در کا ہوا خلق خدا اُس کی ہوئی

وه که اُس در سے پھرا اللہ اس سے پھر گیا

ترجمه: خوک چه دهغه ددر شو خلق خدا دهغه شو

خوک چه دهغه ددر نه او پری خدای دهغه نه او پری

شرح کلام رضا: کوم خوک چه دسر کا رنامدار دمدينی دتاجدار تابعدار
وی نو مخلوق پرور دگار دهغه تعبدار شی او خو ک چه دحضور پر نور
ددربانه لری شو نو درب غفور ددر نه هم لری شو.

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

تصانیف

زما آقا اعلیٰ حضرت په مختلفو عنواناتو کم و زیات زر کتابو نه لیکلی دی
داسی خو به هغوي ۱۲۸۶ نه ۱۳۴۰ پوري په لکونو فتویٰ ورکپری وی لیکن
افسوس چه ټولی ندی نقل کپری شوی کومی چه نقل شوی دی دهغی نوم
الْعَطَاطِيَا التَّبَوِيَّيِّ فِي الْفَتاوَى الرَّضَوِيَّةِ ایخدولی شوی دی. فتاویٰ رضویہ (مخرجه)
۳۰ جلدونه دی او ټولی پاپری ۲۱۶۵۶، ټول سوالونه جوابونه ۶۸۴۷ او ټولی

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکن چه زما ذکر وشی او هغه په ما درود پاک ونه و بیلوبی و فای و کرہ۔ (عبدالرزاق)

رسالی ۲۰۶ دی۔ (فتاویٰ رضویہ مخرجه ج ۳۰ ص ۱۰ رضا فاؤنڈیشن مرکز الاولیاء لاہور) په قرآن وحدیث فقه منطق او کلام وغیره کبین ددوی دوست نظری اندازه ددوی دفتاوی مطالعہ سره کپری حکم چه دوی په هرہ فتویٰ کبین ددلایلو سمندر روان وی ددوی داؤه رسالو نومونه دادی:

(۱) سُبْحَنَ السُّبُّوْحِ عَنْ عَيْبِ كِذْبٍ مَقْبُوْحٍ په ربنتونی خدای باندی ددروغو بهتان تپونکو په رد کبین دا رساله لیکلی۔ دی دمخالفینو ملا ماته کپری او قلم پچور کپری (۲) مَقَامُ الْحَدِيدِ (۳) الْآمُنُ وَالْعُلَى (۴) تَجَلِّي الْيَقِيْنِ (۵) الْكَوْكَبُ الشَّهَابِيَّةَ (۶) سَلْلُ السُّلُّوْفِ الْهِنْدِيَّةَ (۷) حَيَاتُ الْمَوَاتِ۔

علم کا چشمہ ہوا ہے موج زان تحریر میں
جب قلم تو نے اٹھایا اے امام احمد رضا

دل علم چینہ شولہ روانہ په لیک کبین
کله چہ تا قلم اوچت کرو اے امام

صلوٰا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

دقرآن کریم ترجمہ

زما آقا اعلیٰ حضرت دقرآن کریم ترجممعه کپری چه موجودہ تراجم کبین دتیلو نه غورہ ده دترجمی نوم کنز الایمان دی پدی ددوی خلیفہ حضرت صدر الافضل مولانا محمد نعیم الدین مراد آبادی دخزاں العرفان او مفسر شہیر حکیم الامت حضرت مفتی احمد یار خان دنور العرفان نوم سره حاشیہ لیکلی ده۔

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر وشی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو هفه په خلقو کبن دیر
کنچوس دی۔ (ترغیب و تربیہ)

وفات حسرت آیات

اعلیٰ حضرت دخپل وفات نه ۴ میاشتی او ۲۲ ورئی مخکی پخپله دخپل
وفات خبر ورکری وو ۲۹ د سیپار پسورة دهر آیت ۱۵ نبی دخپل دفات کال
وستالی ووددی آیت کریمہ دعلم ابجد حساب سره ۱۳۴۰ عدد جو ریبڑی او
هم دا هجری کال اعتبار سره دوفات کال دی.

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِأَيْتَةٍ مِّنْ فِضَّةٍ وَآكُوَابٍ

ترجمہ کنز الایمان: او پدھری به دسپینو زرودلوبنو اود کوزو دور وی.
(سوانح امام احمد رضا ص ۳۸۴)

۲۵ صفر المظفر ۱۳۴۰ مطابق ۲۸ اکتوبر ۱۹۲۱ په ورئع دجمعی دھندوسان
په وخت ۲ بجی ۳۸ منٹ (دپاکستان په وخت ۲ بجی ۸ منٹ) دجمعی دآذان
په وخت اعلیٰ حضرت علامہ مولانا الحفظ القاری امام احمد رضا خان
داعی اجل ته لبیک اویلو.

إِنَّا إِلَهُ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجِيعُونَ ◯

ددھری مزار پر انوار موینۃ المرشد بریلی شریف کین زیارت گاہ دخاصل
دعام ده. داللہ دپه هغوي رحمت وی او دھغوي په صدقہ دزمونرہ بی حسابہ
مغفرت وی.

آمِينْ يَجَادُ اللَّئِيْ الْآمِينْ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

تم کیا گئے کہ رونق چل گئی
شعر و ادب کی زلف پر یشاں ہے آج بھی

فرمان مصطفیٰ ﷺ: دچا په خواکین چه ز ما ذکر وشی او هفه په ما درود پاک و نه ویلو بی و فای و کره۔ (عبدالرازاق)

ته خه لارپی چه رونق دمحفل هم لاپو
دشعر و ادب زلفی نن هم گلپی و چپی دی

صلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

په دربار رسالت کبن انتظار

۲۵ صفر المظفر ۱۳۴۰ بیت المقدس کبن یوشامی بزرگ خوب کبن خپل
خان په دربار رسالت کبن ولیدو چه صحابه کرام دربار کبن حاضر وو
لیکن په مجلس کبن خاموشی وو داسی معلو میدو چه دکوم راتلونکی
انتظار وو، شامی بزرگ بارگاه رسالت کبن عرض وکړو: حضور زما موراو
پلار دیتا قربان شی دچا انتظار دی؟ سید عالم ارشاد او فرمایل مونږه
داحمد رضا انتظار کوو. شامی بزرگ عرض وکړو حضور! احمد رضا خوک
دی؟ ارشاد وشو هندوستان کبن دریلی او سیدونکی دی هغه شامی بزرگ
مولانا احمد رضا په تالاش کبن هندوستان ته راغلی کله چه بریلی شریف
ته را ورسیدو نو پته ورته ولکیده چه ده ګه عاشق رسول وفات هم په دغه
ورخ (یعنی ۲۵ صفر المظفر ۱۳۴۰) کبن شوے وو په کومه ورخ چه هغه
خوب کبن سرکار عالی وقار دا خبره اوریدلی وو چه زمونږه احمد رضا ته
انتظار دے (سوانح امام احمد رضا ص ۳۹۱) دا الله د په هغوي رحمت وی او
دهغوي په صدقه دزمونږه بې حسابه مفتر ت وی.

يَا اللَّهِ جَبِ رَضَا خَوَبِ گَرَانِ سَرَاطَهَ
دَوْلَتِ بَيْدَارِ عَشْتَ مَصْطَفِيَ كَاسَاتِهِ هُوَ

صلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى مُحَمَّدٍ

دستو سپرلې

الحمد لله عَزَّوجَلَ تبليغ قرآن وسنت عالمگیر غير سياسي تحريك
دعوت اسلامی په خوشبوداره خوشبوداره مدنۍ ما حول کښ په
کترت سره سنتو نه یادولی او خودلی شي دهر زيارت په ورخ
دمابنام لمونځ نه پس په خپل پهار کښ کیدونکي ددعوت اسلامی
هفه واره دستتو نه ډکي اجتماع کښ دټولی شيبي تيره ولو مدنۍ
التجا ده دعاشقان رسول مدنۍ قافلوكښ دستتو دټر بیت دیاره سفر
او روزانه فکر مدینه ذريعي سره دمدنۍ انعاماتو رساله ډکول
خپل نز دي ذمه دار سره جمع کول خپل معمول جوړ کړي
اڼ ټڪاءِ اللہ عَزَّوجَلَ ددي په برکت سره پايند د سنت جوړیدو
د ګناهونه دنفرت کیدو او دایمان دحفا ظلت کیدو به مو
ذهن جوړ شي هر اسلامی ورور دي دا ذهن جوړ کړي چه
ماله دخپل خا ن او دتول جهان دخلقو داصلاح کوشش کول
پکاردي .اڼ ټڪاءِ اللہ عَزَّوجَلَ دخپلی اصلاح دیاره په مدنۍ
انعاماتو عمل کول او دتولی دنیا دخلقو داصلاح
کوشش کولو دیاره مدنۍ قافلوا کښ سفر کول اڼ ټڪاءِ اللہ
عَزَّوجَلَ۔

